

VA-VD002 说明书设计

尺寸：78 x 130 mm

装订成册

材质：128克铜版纸，内页80g书写纸



NORTH AMERICA

E-mail: support@vava.com

Tel: (408) 409-1519

(Monday-Friday: 9:00 – 17:00 PST)

US Importer: SUNVALLEYTEK INTERNATIONAL INC.,

Address: 4674 Lakeview Blvd, Fremont, CA 94538

EUROPE

E-mail:

support.uk@vava.com(UK)

support.de@vava.com(DE)

support.fr@vava.com(FR)

support.es@vava.com(ES)

support.it@vava.com(IT)

EU Importer: ZBT International Trading GmbH

Address: Halstenbeker Weg 98C, 25462 Rellingen, Deutschland

ASIA PACIFIC

03-5542-0238 (10-17時/土日祝除く)

JP Importer: 株式会社SUNVALLEY JAPAN

Address: 〒104-0032 東京都中央区八丁堀 3 丁目18-6 PMO京橋東 9 F

MANUFACTURER

Shenzhen NearbyExpress Technology Development Co.,Ltd.

Address: 333 Bulong Road, Shenzhen, China, 518129

Learn more about the EU Declaration of

Conformity: <https://www.vava.com/downloads-VA-VD002-CE-Cert.html>

VA-VD002



MADE IN CHINA



DASH CAM USER MANUAL

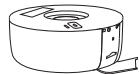
Please read this manual before operating your device and keep it for future reference.

CONTENTS

English	01/15
Deutsch	16/31
Français	32/47
Español	48/63
Italiano	64/78
日本語	79/94

What's in the Box

Note: The package contents may vary according to different orders.



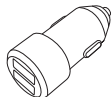
VAVA Dash Cam



Mount



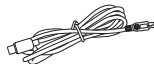
Rear Camera



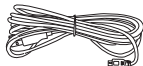
Car Charger



Snapshot Button



Charging Cable



Rear Camera
Connecting Cable



Crowbar

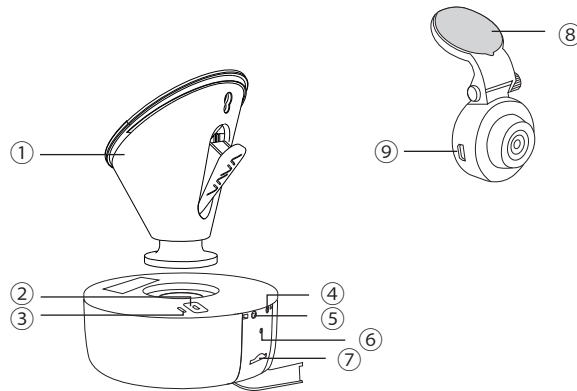


Cable Clips



User Manual

Product Diagram



1. Car Mount
2. Micro USB Port
3. Type-C Port
4. Power / Working Status LED
5. WiFi Status LED
6. Reset Button
7. Micro SD Card Slot
8. Sticker
9. Mini USB Port

Product Specifications

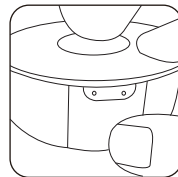
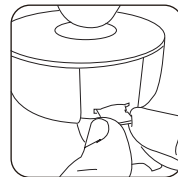
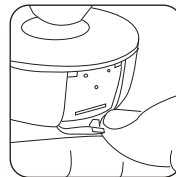
CPU	NT96663
Camera Sensor	Sony IMX307 (Front Camera) Sony IMX323 (Rear Camera)
Lens (FOV)	Full 6G +1 IR Lens (155°) Full 4G+1 IR Lens (126°)
Max Video Resolution	1920*1080@60FPS 1280*720@30FPS
G-sensor	3-axis Accelerometer
Video Clip / Photo Format	MP4 / JPG
Wireless Connections	Wi-Fi (between smart phone and Dash Cam)
	Bluetooth (between Snapshot Button and Dash Cam)
Power Input	5V-1.5A
Built-in Battery Capacity	320mAh
Operating Temperature	-10°C~50°C / 14°F~122°F

Memory Card Installation

Note:

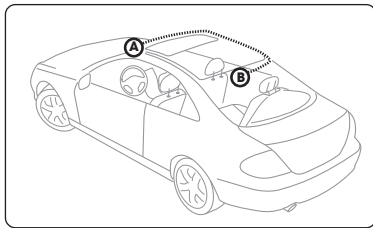
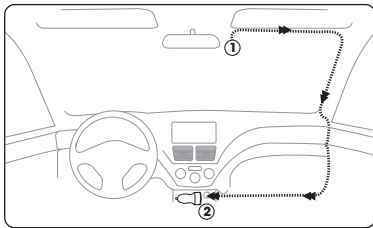
1. Don't install or remove the TF card when the dash cam is powered on to avoid breakage of the card.
2. Please format the TF card regularly for better using experiences. Remember to backup your files before the formatting.

For reliable operation, please use a Class 10 microSD/TF card with a capacity of 32GB, 64GB or 128GB.
Brands Recommended: Sandisk / Kingston / Samsung / Transcend



- ① Insert a card with the gold contacts facing the downside of the Dash Cam.
Push the card until it clicks into place.
- ② To remove the card, gently push it until it clicks and pull it out of the slot.

Dash Cam Installation



1. Turn off the car engine.
2. Stick the car mount onto your car windshield (ideally right in the middle).
3. Fix the VAVA Dash Cam onto the mount via the magnet.
4. Connect the USB cable to the micro USB port of the dash cam. Run the cable along the edge of the windshield, tuck it away in the seams, and extend it all the way to the USB port of the Car Charger. Be sure to keep it away from the airbag area.
5. Insert the Car Charger into your cigarette lighter, connect the Dash Cam to the Car Charger.
6. Plug the rear camera connecting cable into the rear camera connecting port, and install the rear camera properly.

7. Adjust the dash cam to keep the lens level with the ground.
8. Start the car engine to check if the dash cam is working properly.

Snapshot Button

Dash Cam and Snapshot Button Pairing

Dash Cam and Snapshot Button Pairing: Once the dash cam is turned on, press and hold the Snapshot Button for 5 -20 seconds until you hear 4 beep sounds and they are synced.

Installing the Snapshot Button

- ① Install the Snapshot Button onto the steering wheel with the 3M sticker.
- ② Install it on the key ring or no installation is applied (Pay attention not to miss it).

Using the Snapshot Button

- ① Taking photos: Press once to take photos
- ② Taking short videos: Press and hold for 3 seconds with a beep sound to take videos.

Replacing the battery:

Battery Model: Lithuim Battery CR 2032 3V

Replace the battery: Open the Bluetooth Button and put the battery inside with the right polarities.

Notes: The Snapshot Button enters standby mode once there is no operation in 1 minute.
Press again to restart and take a photo.

VAVA Dash Cam App Download

Please search 'VAVA Dash' in App Store or Google Play to download the App.

Note: Systems supported: Android 4.4 and above / iOS 8.0 and above.

Connect Dash Cam with Smartphone

1. Turn on Wi-Fi on your phone
2. Find the “VAVA_XXXXXXXXXXXX” in the Wi-Fi list and connect it, enter the password (initial password: 12345678)
3. Open the VAVA Dash App and follow the instruction to complete the connection.

Using Your VAVA Dash Cam

LED Indicator information

LED Indicator	Dash Cam Status
Blue LED light slowly blinks	Working
Blue LED light solid on	Stop working / microSD card storage full
Red LED light blinks	Recording an emergency video clip /a manual video clip taken by app or snapshot button
Red LED light solid on	MicroSD card error
Red LED light flashes once	Taking a photo by app or snapshot button
White LED light on	Mobile phone connected to Wi-Fi
White LED light off	Mobile phone disconnected from Wi-Fi
Blue LED light and red LED light solid on	The Dash Cam Crashed

Blue LED light solid on: Please reset the dash cam and format the TF card.

Red LED light solid on: Please install the TF card properly to ensure its functionality and format it.

Blue LED light and red LED light solid on: Please reset the dash cam.

Videos and Photos / Media Gallery

Videos

Automatic Recording: Video recording is automatically activated once the car is started

Manual Recording: A default 20-second video footage will be recorded through the app or the Snapshot Button.

Emergency Recording: A video footage is generated once a collision or bump is detected through the G-sensor during driving or in parking monitor mode.

Photos

The photos can be taken by the Snapshot button or you can just tapping the snapshot icon in the app to take a photo.

Media Gallery

1. View the videos and photos in the Media Gallery of the App.
2. You can take out the memory card and view the videos and photos on computer.

Downloading to mobile phone

After successfully connected with the dash cam, enter App->Media Gallery to download and save the photos and videos on your phone.

Features

Parking Mode

When your car is not running, i.e. engine being shut down, the dash cam will automatically power off in 10 seconds and enter Parking Mode. When a shock or crash is detected, the G-Sensor will activate the dash cam and start recording a 15-second video. The dash cam will then re-enter the Parking Mode.

Emergency Recordings

A 20-second video will be captured when the G-Sensor is activated in case of sharp turns or a sudden stop. When the capacity of these videos reaches 30% of the SD card space, the oldest ones will be overwritten by the new ones.

Real-time Path

Display the real-time driving path

Note: Phones with android system can't preview the real-time path due to its feature of unable to use mobile data when Wi-Fi is connected.

Travel Log

Record the driving path of your journey. Upload photos to create travel log and share to your social media (GPS module is not included in the package).

Notes :

1. The APP and firmware will be updated regularly, the features may change a little after the update.
2. Do not attempt to repair, dismantle, or modify the dash cam by yourself.

Firmware / APP Update

APP Update

Once there is a new App version released, your mobile system and the App will send a update notification. Follow the prompts to update it.

Firmware Update

Firmware update can be achieved through OTA or memory card.

OTA Upgrading

Once there is a new firmware version published, App will prompt to ask for upgrading. Or you can open APP - my VAVA - Update, click to detect the latest version, then follow the prompt to upgrade. Please backup your files in time and format the memory card before and after upgrading.

Memory Card Upgrading

Copy the firmware upgrading file into the memory card, insert the card into dash cam, and power the dash cam, it will upgrade automatically until the dash cam restart again. Please contact us at support@vava.com for the firmware upgrading file and more detailed instruction .

Notes:

Don't power off the dash cam during the upgrading. The dash cam will restart automatically after the firmware is successfully updated. Please contact us immediately if the update failed.

FAQ

1. How to deal with a solid red LED indicator?

There are reasons leading to this issues: no memory card or memory card error.

Please install the card properly and format it to FAT32 with your computer or App.

2. App cannot connect with the dash cam?

Make sure the dash cam is started and working well.

Make sure the phone is connected with the dash cam Wi-Fi successfully.

Dash cam may crash if you connect and disconnect it too frequently, just reset it and try again.

For some Android phone, you may need to turn OFF the Mobile data to allow the App to connect the dash cam. More connection issues, you may find answers in App FAQ or contact us at : support@vava.com .

3. With Android phone, the phone cannot access to the Internet once the App is connected.

Due to the features of android system, the mobile data is disabled once it is connected to the Wi-Fi of dash cam. If you want to use the mobile data, please disconnect the Wi-Fi first. The dash cam will still work properly when disconnected with the phone.

4. The dash cam crashed or malfunction occurs?

Please reset the dash cam or contact us immediately.

5. Fail to view and playback videos and photos on your phone ?

Check on your smartphone if Wi-Fi is successfully connected to the dash cam.

6. Cannot record ?

Check if the memory card is inserted properly and there is enough free capacity.

7. Forget about the password or get a wrong password notification ?

Please contact us to refresh the firmware to reset the password.

Note: Please send us your feedback through the App or contact us at support@vava.com if you have further questions, our technical team will assist you to solve them.

Customer Service

18-month Warranty

Life-time Support

E-mail:: support@vava.com

Tel: (408) 409-1519 (US) Mon-Fri 9:00am-5:00pm PST

Social Media: @LetsVAVA fb/Tiw /Ins

Product Link: <https://www.vava.com/caraccessories-dash-cam/VA-CD001-3BF0325777F6>

Das ist im Lieferumfang

Anmerkung: Der Lieferumfang kann je nach Bestellung variieren.



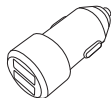
VAVA Dashcam



Halterung



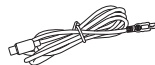
Rückfahrkamera



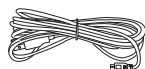
Autoladegerät



Schnappschussknopf



Aufladekabel



Rückfahrkamera-
Verbindungskabel



Mini-Stemmeisen

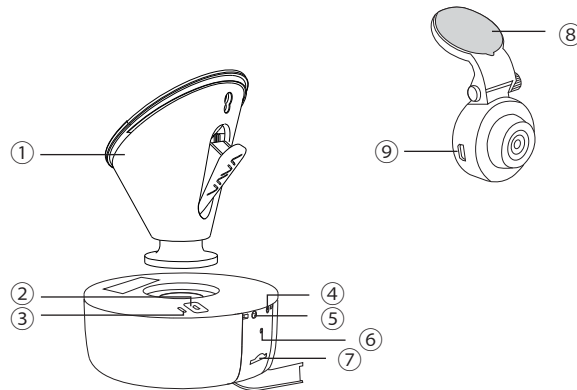


Kabelclips



Bedienungsanleitung

Produktabbildung



1. Autohalterung
2. Micro-USB-Anschluss
3. Type-C Port
4. Betriebs- / Status-LED
5. WLAN-Status-LED
6. Reset-Knopf
7. Micro-SD-Kartenschacht
8. Aufkleber
9. Mini-USB-Anschluss

Produktspezifikationen

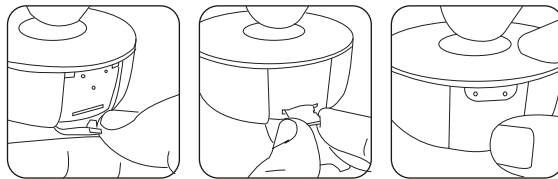
CPU	NT96663
Kamerasensor	Sony IMX307 (Vordere Kamera) Sony IMX323 (Rückfahrkamera)
Objektiv (FOV)	Volle 6G + 1-IR-Linse (155°) Volle 4G + 1 IR-Linse (126°)
Max. Videoauflösung	1920*1080@60FPS 1280*720@30FPS
G-sensor	3-Achsen-Beschleunigungsmesser
Videoclip- / Fotoformat	MP4 / JPG
Drahtlose Verbindungen	WLAN (zwischen Smartphone und Autokamera)
	Bluetooth (zwischen Snapshot-Taste und Autokamera)
Leistungsaufnahme	5V-1.5A
Eingebaute Batteriekapazität	320mAh
Betriebstemperatur	-10°C~50°C / 14°C~122°F

Einsetzen der Speicherkarte

Anmerkung:

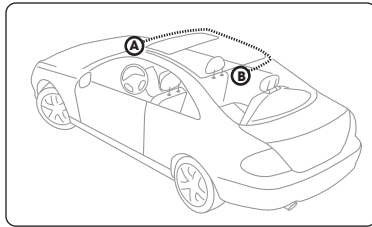
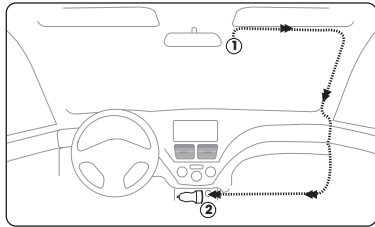
1. Legen Sie die TF-Karte weder ein noch nehmen Sie sie heraus, wenn die Dashcam eingeschaltet ist, um eine Beschädigung der Karte zu vermeiden.

Für zuverlässigen Betrieb benutzen Sie bitte eine Class 10 MicroSD-/TF-Karte mit einer Kapazität von 32GB, 64GB oder 128GB. Empfohlene Marken: Sandisk / Kingston / Samsung / Transcend



- ① Legen Sie eine Karte mit den Goldkontakten nach unten in die Dashcam ein. Drücken Sie die Karte hinein, bis sie einrastet.
- ① Legen Sie eine Karte mit den Goldkontakten nach unten in die Dashcam ein. Drücken Sie die Karte hinein, bis sie einrastet.

Montage der Dashcam



1. Schalten Sie den Automotor aus.
2. Kleben Sie die Autohalterung an die Windschutzscheibe Ihres Autos (idealerweise in die Mitte).
3. Befestigen Sie die VAVA Dashcam mit Hilfe des Magneten in der Halterung.
4. Schließen Sie das USB-Kabel am Micro-USB-Anschluss der Dashcam an. Legen Sie das Kabel entlang des Rands der Windschutzscheibe, verstecken Sie es in den Nähten und führen Sie es ganz bis zum USB-Anschluss des Autoladegeräts. Führen Sie es nicht durch die Airbagzonen.
5. Stecken Sie das Autoladegerät in den Zigarettenanzünder und schließen Sie die Dashcam am Autoladegerät an.
6. Schließen Sie das hintere Kamera-Verbindungskabel an den hinteren Kamera-Anschluss an und installieren Sie die hintere Kamera ordnungsgemäß.

7. Passen Sie die Bindestrichnocke an, um das Objektiv auf Bodenhöhe zu halten.
8. Starten Sie den Automotor, um zu prüfen, ob die Dash-Nocke ordnungsgemäß funktioniert.

Schnappschussknopf

Koppeln von Dashcam und Schnappschussknopf

Koppeln von Dashcam und Schnappschuss-Knopf: Halten Sie den Schnappschuss-Knopf 5 - 20 Sekunden lang gedrückt, sobald die Dashcam eingeschaltet ist, bis Sie 4 Pieptöne hören und beide synchronisiert sind.

Montage des Schnappschuss-Knopfs

- ① Befestigen Sie den Schnappschussknopf mithilfe des 3M-Klebers am Lenkrad.
- ② Befestigen Sie ihn am Schlüsselbund oder befestigen Sie ihn gar nicht (passen Sie aber auf, ihn nicht zu verlieren).

Verwendung des Schnappschussknopfs

- ① Fotos aufnehmen: Einmal drücken, um Fotos zu schießen.
- ② Kurze Videos aufnehmen: 3 Sekunden lang bis zum Piepton gedrückt halten, um Videos aufzunehmen.

Austauschen der Batterie:

Batterie-Modell: Lithium-Batterie CR 2032 3V

Austauschen der Batterie: Öffnen Sie den Bluetooth-Knopf und legen Sie dann die Batterie mit der korrekten Polung ein.

Anmerkung: Der Schnappschussknopf wechselt in den Standbymodus, wenn er 1 Minute lang nicht benutzt wird. Drücken Sie ihn erneut, um ihn wieder zu aktivieren und ein Foto schießen zu können.

VAVA Dash Cam App

Bitte suchen Sie im App Store oder im Google Play Store nach "VAVA Dash", um die App herunterzuladen.

Anmerkung: Unterstützte Betriebssysteme: Android 4.4 und höher / iOS 8.0 und höher

Verbinden der Dashcam mit dem Smartphone

1. Schalten Sie WLAN auf Ihrem Handy ein.
2. Suchen Sie in der WLAN-Liste nach "VAVA_XXXXXXXXXX" und verbinden Sie sich damit; geben Sie das Passwort ein. (Standardpasswort: 12345678)
3. Öffnen Sie die VAVA Dash App und folgen Sie den Anweisungen, um die Verbindung fertigzustellen.

Benutzung Ihrer VAVA Dashcam

LED-Anzeigeinformation

LED-Anzeige	Dashcam-Status
Die blaue LED blinkt langsam	Am Arbeiten
Die blaue LED leuchtet konstant	Betrieb gestoppt / MicroSD-Kartenspeicher voll
Die rote LED blinkt	Aufnahme eines Notfallvideoclips / eines manuellen Videoclips, initiiert durch die App oder den Schnappschussknopf
Die rote LED leuchtet konstant	MicroSD-Kartenfehler
Die rote LED blinkt einmal auf	Aufnahme eines Fotos durch App oder Schnappschussknopf
Die weiße LED ist an	Handy verbunden mit WLAN
Die weiße LED ist aus	Handyverbindung zum WLAN getrennt
Die blaue und die rote LED leuchten konstant	Die Dashcam ist abgestürzt

Die blaue LED leuchtet konstant: Bitte setzen Sie die Dashcam zurück und formatieren Sie die TF-Karte.

Die rote LED leuchtet konstant: Bitte setzen Sie die TF-Karte korrekt ein, um deren Funktionalität zu gewährleisten, und formatieren Sie sie.

Videos und Fotos / Mediengalerie

Videos

Automatische Aufnahme: Die Videoaufnahme wird automatisch gestartet, sobald das Auto angelassen wird.

Manuelle Aufnahme: Eine standardmäßige 20-sekündige Videoaufnahme wird durch die App oder den Schnappschussknopf aufgenommen. Notfallaufnahme: Es wird eine Videoaufnahme erstellt, sobald eine Kollision oder ein Ruck durch den G-Sensor während des Fahrens oder im Parküberwachungsmodus erfasst wurde.

Fotos

Fotos können mithilfe des Schnappschussknopfs aufgenommen werden oder, indem Sie das Schnappschuss-Symbol in der App antippen.

Mediengalerie

1. Sehen Sie sich die Videos und Fotos in der Mediengalerie der App an.
2. Sie können die Speicherkarte auch herausnehmen und sich die Videos und Fotos auf einem Computer ansehen.

Herunterladen aufs Handy

Nach erfolgreicher Verbindung mit der Dashcam können Sie in der App auf "Media Gallery" gehen, um Fotos und Videos auf Ihr Handy herunterzuladen und zu sichern.

Funktionen

Park-Modus

Wenn Ihr Auto nicht läuft, d.h. wenn der Motor aus ist, schaltet sich die Dashcam automatisch nach 10 Sekunden aus und wechselt in den Park-Modus. Sobald eine Erschütterung oder ein Unfall registriert wird, aktiviert der G-Sensor die Dashcam und startet eine 15-sekündige Videoaufnahme. Danach wird die Dashcam wieder in den Park-Modus zurückkehren.

Notfallaufnahmen

Es wird ein 20-sekündiges Video aufgenommen, wenn der G-Sensor im Falle von scharfen Drehungen oder plötzlichen Stopps aktiviert wird. Wenn die Größe dieser Videos 30% des SD-Kartenspeichers füllt, werden die ältesten von den neuen überschrieben.

Echtzeitroute

Zeigt die Echtzeit-Fahrroute an.

Anmerkung: Handys mit Android-Betriebssystem können die Echtzeitroute nicht anzeigen, da sie keine mobilen Daten nutzen können, wenn sie per WLAN verbunden sind.

Reiseprotokoll

Zeichnet die Fahrroute Ihrer Reise auf. Laden Sie Fotos hoch, um ein Reiseprotokoll zu erstellen und über Social Media zu teilen(GPS-Modul ist nicht im Lieferumfang enthalten).

Anmerkungen:

1. Die APP und die Firmware werden regelmäßig aktualisiert; die Funktionen können sich dementsprechend nach Aktualisierungen etwas verändern.
2. Versuchen Sie nicht, die Dashcam selbst zu reparieren, auseinanderzubauen oder zu modifizieren.

Firmware- / APP-Aktualisierung

APP-Aktualisierung

Sobald eine neue App-Version veröffentlicht wird, zeigt Ihnen Ihr Handysystem und die App eine Update-Benachrichtigung an. Befolgen Sie zum Aktualisieren die Anweisungen.

Firmware-Aktualisierung

Firmware-Updates können mithilfe von OTA oder der Speicherkarte vorgenommen werden.

Aktualisierung per OTA

Sobald eine neue Firmware-Version veröffentlicht wird, zeigt Ihnen die App eine Anfrage zum Aktualisieren an. Oder Sie öffnen die App - my VAVA - Update; tippen Sie, um die aktuellste Version zu finden und folgen Sie dann den Anweisungen zum Aktualisieren. Bitte sichern Sie Ihre Dateien rechtzeitig und formatieren Sie die

Speicherkarte vor und nach der Aktualisierung.

Aktualisierung per Speicherkarte

Kopieren Sie die Firmware-Aktualisierungsdatei auf die Speicherkarte, stecken Sie die Speicherkarte in die Dashcam und schalten diese dann ein. Das Update verläuft automatisch, bis sich die Dashcam neustartet. Bitte kontaktieren Sie uns für die Firmware-Aktualisierungsdatei und detailliertere Anweisungen unter support@vava.com.

Anmerkungen: Schalten Sie die Dashcam während des Aktualisierungsvorgangs nicht aus. Die Dashcam startet automatisch neu, nachdem die Firmware erfolgreich aktualisiert wurde. Bitte kontaktieren Sie uns umgehend, wenn die Aktualisierung fehlgeschlagen ist.

FAQ

1. Was sollte ich bei einer konstant leuchtenden roten LED-Anzeige tun?

Es gibt Ursachen, die zu diesem Problem führen: keine Speicherkarte oder Speicherkartenfehler. Bitte legen Sie die Karte korrekt ein und formatieren Sie sie mit Ihrem Computer oder der App auf FAT32.

2. Die App kann sich nicht mit der Dashcam verbinden?

Stellen Sie sicher, dass die Dashcam an ist und richtig funktioniert. Vergewissern Sie sich, dass sich das Handy erfolgreich mit dem Dashcam-WLAN verbunden hat. Die Dashcam könnte abstürzen, wenn Sie sich zu häufig verbinden und die Verbindung wieder trennen;

setzen Sie sie zurück und versuchen Sie es dann erneut. Bei manchen Android Handys müssen Sie die mobilen Daten AUSSCHALTEN, damit sich die App mit der Dashcam verbinden kann.
Bei weiteren Verbindungsproblemen finden Sie vielleicht in der App FAQ Antworten oder Sie kontaktieren uns unter: support@vava.com .

3. Mein Android Telefon kann nicht auf das Internet zugreifen, sobald es mit der App verbunden ist.

Durch die Eigenart des Android Betriebssystems werden die mobilen Daten deaktiviert, sobald es mit dem WLAN der Dashcam verbunden ist. Wenn Sie mobile Daten nutzen wollen, trennen Sie bitte zuerst die Verbindung zum WLAN. Die Dashcam funktioniert weiterhin ordnungsgemäß, auch wenn die Handyverbindung getrennt wird.

4. Die Dashcam ist abgestürzt oder es ist eine Fehlfunktion aufgetreten?

Bitte setzen Sie die Dashcam zurück oder kontaktieren Sie uns umgehend.

5. Das Anzeigen und Abspielen von Videos und Fotos auf Ihrem Telefon ist fehlgeschlagen?

Überprüfen Sie, ob Ihr Smartphone erfolgreich mit dem Dashcam-WLAN verbunden ist.

6. Sie können nichts aufnehmen?

Überprüfen Sie, ob die Speicherkarte richtig eingelegt ist und ob genügend freier Speicherplatz zur Verfügung steht.

7. Sie haben das Passwort vergessen oder Ihnen wird die Benachrichtigung "Wrong Password" angezeigt?

Bitte kontaktieren Sie uns, um die Firmware zu aktualisieren und das Passwort zurückzusetzen.

Anmerkung: Bitte schicken Sie uns Ihr Feedback über die App zu oder kontaktieren uns unter

support@vava.com, wenn Sie weitere Fragen haben; unser Technikteam wird Ihnen gerne bei der Problemlösung helfen.

Kundenservice

18 Monate Garantie

Lebenslanger Support

E-Mail: support@vava.com

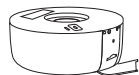
Tel: (408) 409-1519 (US) Mon-Fri 9:00am-5:00pm PST

Social Media: @LetsVAVA fb/Tiw /Ins

Produkt-Link: <https://www.vava.com/caraccessories-dash-cam/VA-CD001-3BF0325777F6>

Dans la boîte

Note: Le contenu de la boîte peut varier selon les commandes.



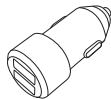
Dash Cam VAVA



Support



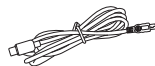
Rückfahrkamera



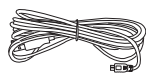
Chargeur voiture



Bouton



Câble de Charge



Câble de Connexion
de Caméra de Recul



Barre-levier

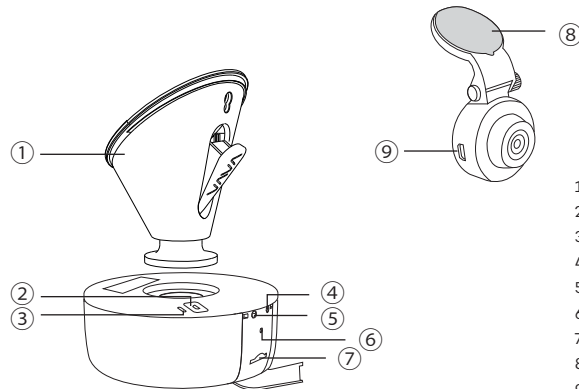


Pinces de câbles



Guide utilisateur

Schéma produit



1. Support voiture
2. Port Micro USB
3. Port de Type-C
4. LED de statut de fonctionnement
5. LED de statut de WiFi
6. Bouton Reset
7. Emplacement de carte Micro SD
8. Autocollant
9. Mini port USB

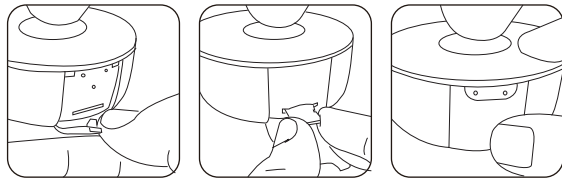
Product Specifications

CPU	NT96663
Capteur de la Caméra	Sony IMX307 (Caméra Frontale) Sony IMX323 (Caméra Arrière)
Lens (FOV)	Full 6G +1 IR Lens (155°) Full 4G+1 IR Lens (126°)
Résolution Vidéo Maximale	1920*1080@60FPS 1280*720@30FPS
G-capteur	Accéléromètre 3-axes
Clip Vidéo / Format Photo	MP4 / JPG
Connexions sans Fil	Wi-Fi (entre Smartphone et Dash Cam)
	Bluetooth (entre Bouton Snapshot et Dash Cam)
Entrée d'Alimentation	5V-1.5A
Capacité de la Batterie Intégrée	320mAh
Température de fonctionnement	-10°C~50°C / 14°C~122°F

Installation de la carte

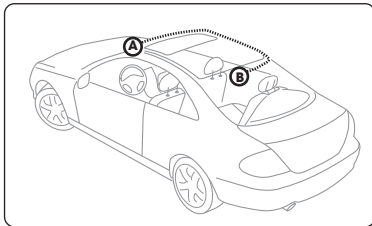
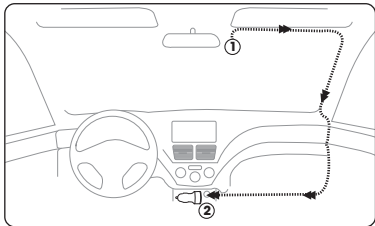
Note: 1. Ne pas installer ou sortir la carte mémoire lorsque la dash cam est allumée pour éviter de corrompre la carte. 2. Veuillez formater la carte mémoire régulièrement pour une meilleure expérience d'utilisation. Pensez à sauvegarder vos fichiers avant le formatage.

Marques conseillées: Sandisk / Kingston / Samsung / Transcend



- ① Insérez une carte mémoire avec les contacts dorés orientés vers le bas de la dash cam. Poussez la carte jusqu'à ce qu'elle fasse un clic et reste en place.
- ② Pour retirer la carte, appuyez dessus doucement pour entendre un clic et la déverrouiller pour la sortir.

Installation de la Dash Cam



1. Eteignez le moteur de la voiture.
2. Collez le support voiture sur votre pare-brise (idéalement au milieu).
3. Accrochez la Dash Cam VAVA sur le support avec l'aimant.
4. Branchez le câble USB au port micro USB de la dash cam. Déroulez le fil le long du bord du pare-brise, glissez-le dans les joints et étirez-le jusqu'au port USB du Chargeur Voiture. Assurez-vous de le garder éloigné de la zone des airbags.
5. Insérez le chargeur voiture dans votre port allume-cigare, branchez la Dash Cam au chargeur voiture.
6. Branchez le câble de connexion de la caméra de recul sur le port de connexion et installez correctement la caméra de recul.

7. Ajustez la dashcam pour que l'objectif soit au même niveau que le sol.
8. Démarrez le moteur de la voiture pour vérifier si la dashcam fonctionne correctement.

Bouton déclencheur

Appairage de la Dash Cam et du Bouton déclencheur

Appairage de la Dash Cam et du Bouton déclencheur: Une fois que la dash cam est allumée, appuyez et maintenez le bouton déclencheur pendant 5 – 20 secondes jusqu'à entendre 4 bips sonores et ils seront synchronisés.

Installation du bouton déclencheur

- ① Installez le bouton déclencheur sur le volant avec l'adhésif 3M.
- ② Attachez-le à votre trousseau de clés ou ne l'utilisez pas (faites attention à ne pas le perdre).

Utilisation du bouton déclencheur

- ① Capture de photos: Appuyez une fois pour prendre des photos
- ② Capture de courtes vidéos: Appuyez et maintenez pendant 3 secondes avec un bip sonore pour prendre des vidéos.

Remplacement de la pile:

Modèle de la pile: Pile Lithium CR 2032 3V

Changement de la pile: Ouvrez le bouton Bluetooth et placez la pile dedans en respectant les polarités.

Notes: Le bouton déclencheur passe en mode veille lorsqu'il n'est pas utilisé pendant 1 minute.

Appuyez à nouveau pour le relancer et prendre une photo.

Téléchargement de l'appli VAVA Dash Cam

Veuillez rechercher « VAVA Dash » dans l'App Store ou Google Play pour télécharger l'application.

Note: Systèmes pris en charge: Android 4.4 et plus récent / iOS 8.0 et plus récent.

Connecter la Dash Cam avec le Smartphone

- 1. Activez le Wi-Fi sur votre smartphone
- 2. Trouvez “VAVA_XXXXXXXXXXXX” dans la liste de recherche Wi-Fi et connectez-vous, entrez le mot de passe (par défaut: 12345678)
- 3. Ouvrez l'appli VAVA Dash Cam et suivez les consignes pour finir l'appairage.

Utilisation de votre VAVA Dash Cam

Informations du témoin LED

Témoin LED	Statut de la Dash Cam
LED bleue clignotante doucement	En fonctionnement
LED bleue fixe allumée	Arrêt du fonctionnement / stockage carte microSD rempli
LED rouge clignotante	Enregistrement d'une vidéo d'urgence / une vidéo manuelle lancée par l'appli ou le bouton déclencheur
LED rouge fixe allumée	Erreur de carte microSD
LED rouge clignotante une fois	Capture d'une photo par l'appli ou le bouton déclencheur
LED blanche allumée	Téléphone connecté au Wi-Fi
LED blanche éteinte	Téléphone déconnecté du Wi-Fi
LED bleue et rouge fixes allumées	La Dash Cam a crashé

LED bleue allumée fixe: Veuillez réinitialiser la dash cam et formater la carte mémoire.
LED rouge allumée fixe: Veuillez installer la carte mémoire de manière appropriée pour assurer son fonctionnement et la formater.
LED bleue et rouge allumées fixes: Veuillez réinitialiser la Dash Cam

Vidéos et Photos / Galerie médias

Vidéos

Enregistrement automatique: L'enregistrement vidéo est activé automatiquement lorsque la voiture est en marche

Enregistrement manuel: Un enregistrement de 20 secondes par défaut est enregistré via l'appli ou le bouton déclencheur

Enregistrement d'urgence: Une vidéo est générée lorsqu'une collision ou qu'un choc est détecté grâce à l'accéléromètre, pendant la conduite ou en mode parking.

Photos

Les photos peuvent être prises avec le bouton déclencheur ou en touchant l'icône déclencheur dans l'application.

Galerie médias

1. Visualisez les vidéos et photos dans la Galerie Médias de l'appli.
2. Vous pouvez sortir la carte mémoire et visualiser les vidéos et photos sur votre ordinateur.

Chargement sur le téléphone mobile

Après avoir réussi l'appairage avec la dash cam, allez sur l'appli puis « Media Gallery » pour télécharger et sauvegarder les photos et vidéos sur votre téléphone.

Fonctionnalités

Mode Parking

Lorsque la voiture n'est pas en marche, à l'extinction du moteur, la dash cam s'éteint automatiquement après 10 secondes et passe en Mode Parking. Si un choc est détecté, l'accéléromètre active la dash cam et enregistre une vidéo de 15 secondes. La dash cam repasse ensuite en mode Parking.

Enregistrements d'urgence

Une vidéo de 20 secondes sera enregistrée lorsque l'accéléromètre est déclenché par un virage brusque ou un arrêt soudain. Lorsque la capacité de ces vidéos atteint 30% de la mémoire de la carte SD, les plus anciennes seront écrasées par les récentes.

Trajectoire de conduite en temps réel

Affiche la trajectoire de conduite en temps réel

Note: Les smartphones sous Android ne peuvent pas afficher la trajectoire en temps réel car ils ne peuvent utiliser les données mobiles en même temps que le Wi-Fi est connecté.

Historique de voyage

Enregistrez les trajets de votre voyage. Chargez des photos pour créer un journal de voyage et partagez-le sur les réseaux sociaux.

Notes :

1. L'appli et le logiciel sont mis à jour régulièrement, des options peuvent changer légèrement après la mise à jour.

Mise à jour logiciel / application

Mise à jour de l'application

A la publication d'une nouvelle version de l'application, votre téléphone et l'appli vous enverront une notification. Suivez les consignes pour mettre à jour.

Mise à jour du logiciel

La mise à jour logicielle peut se faire en OTA ou par la carte mémoire.

Mise à jour OTA

Lorsqu'une nouvelle version du logiciel est publiée, l'application vous demandera de le mettre à jour. Ou vous pouvez ouvrir l'application – my VAVA – Mise à jour, cliquez pour détecter la dernière version, puis suivez les consignes pour mettre à jour. Veuillez sauvegarder vos fichiers à temps et formater la carte mémoire avant et après la mise à jour.

Mise à jour par la carte mémoire

Copiez le fichier de mise à jour logicielle sur la carte mémoire, insérez la carte mémoire dans la dash cam et allumez-la, la mise à jour se fera automatiquement puis la dash cam redémarrera. Veuillez nous contacter à support@vava.com pour obtenir le fichier de mise à jour et plus de détails sur la procédure.

Notes: Ne pas éteindre la dash cam pendant la mise à jour. La dash cam redémarre automatiquement après la mise à jour. Veuillez nous contacter rapidement si la mise à jour échoue.

FAQ

1. Que faire en cas de témoin LED rouge fixe?

Plusieurs raisons sont possibles: pas de mémoire ou une erreur de carte mémoire. Veuillez installer la carte de manière appropriée et la formater en FAT32 avec votre ordinateur ou l'application.

2. A L'application n'arrive pas à se connecter à la dash cam?

Assurez-vous que la dash cam est allumée et fonctionnelle. Assurez-vous que le téléphone est bien appairé avec la dash cam en Wi-Fi. La Dash cam peut crasher si vous vous connectez et déconnectez trop fréquemment, réinitialisez-la et réessayez. Pour certains utilisateurs Android, vous pouvez désactiver les données mobiles pour permettre à l'application de se connecter à la dash cam. Pour plus de problèmes de connexion, vous pouvez trouver plus de réponses dans la FAQ de l'application ou nous contacter

à : support@vava.com.

3. Avec un smartphone sous Android, le smartphone n'arrive pas à accéder à Internet lorsque l'application est connectée.

En raison des limitations du système Android, les données mobiles sont désactivées lorsque le Wi-Fi de la dash cam est connecté. Si vous voulez utiliser les données mobiles, veuillez déconnecter d'abord le Wi-Fi.

La dash cam continuera à fonctionner en étant déconnectée du téléphone.

4. La dash cam a crashé ou ne fonctionne pas normalement?

Veuillez réinitialiser la dash cam ou nous contacter immédiatement.

5. Impossible de visualiser et lire les photos et vidéos sur votre smartphone?

Vérifiez que le Wi-Fi est bien connecté à la dash cam sur votre smartphone.

6. Impossible d'enregistrer?

Vérifiez que la carte mémoire est bien insérée et qu'elle dispose de suffisamment d'espace libre.

7. Mot de passe oublié ou notification de mot de passe erroné?

Veuillez nous contacter pour rafraîchir votre logiciel pour réinitialiser le mot de passe.

Note: Veuillez nous envoyer vos retours via l'application ou nous contacter à support@vava.com pour toutes questions supplémentaires, notre équipe technique vous assistera pour les résoudre.

Service Client

Garantie 18-mois

Support à vie

E-mail: support@vava.com

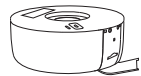
Tel: (408) 409-1519 (US) Lun-Ven 9:00am-5:00pm PST

Réseaux sociaux: @LetsVAVA FB/Twitter/Instagram

Lien produit: <https://www.vava.com/caraccessories-dash-cam/VA-CD001-3BF0325777F6>

Lo que está en la caja

Nota: El contenido del paquete puede variar según los diferentes pedidos.



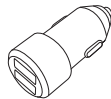
Cámara de Tablero



Soporte



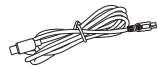
Cámara Frontal



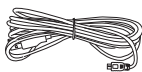
Cargador de Coche



Botón de Foto Instantánea



Cable de Carga



Cable de Conexión de la Cámara Trasera



Palanca

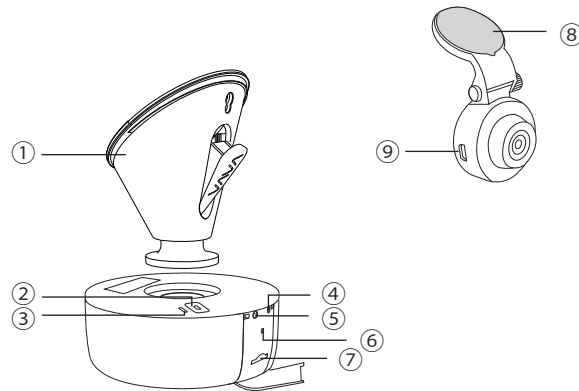


Clips para Cables



Manual de Usuario

Diagrama del Producto



1. Soporte de Coche
2. Puerto Micro USB
3. Puerto Tipo-C
4. Indicador LED de Alimentación / Estado de funcionamiento
5. Indicador LED de estado de Wifi
6. Botón de Restablecimiento
7. Ranura para Tarjeta Micro SD
8. Pegatina
9. Mini Puerto USB

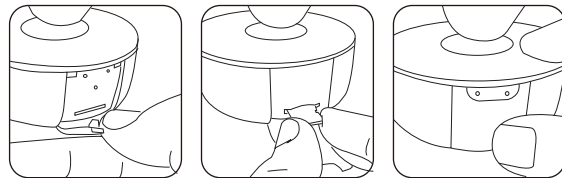
Especificaciones del Producto

UPC	NT96663
Sensor de Cámara	Sony IMX307 (Cámara Frontal) Sony IMX323 (Cámara Trasera)
Lente (FOV)	Completa 6G +1 Lente IR (155 °) Completa 4G +1 Lente IR (126 °)
Resolución Máxima de Video	1920*1080@60FPS 1280*720@30FPS
G-sensor	Acelerómetro de 3-ejes
Video Clip / formato de foto	MP4 / JPG
Conexiones Inalámbricas	Wi-Fi (entre teléfono inteligente y Cámara de Tablero)
	Bluetooth (entre botón de instantáneas y Cámara de Tablero)
Entrada de Energía	5V-1.5A
Capacidad de la Batería Incorporada	320mAh
Temperatura de Operación	-10°C~50°C / 14°F~122°F

Instalación de la Tarjeta de Memoria

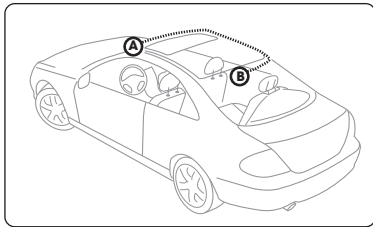
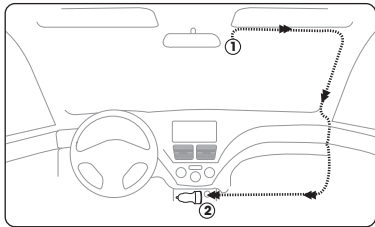
Notas: 1. No instale ni extraiga la tarjeta TF cuando la cámara de tablero esté encendida para evitar la rotura de la tarjeta. 2. Formatee la tarjeta TF regularmente para tener mejores experiencias de uso. Recuerde hacer una copia de seguridad de sus archivos antes del formateo.

Para una operación más confiable, utilice una tarjeta clase 10 MircoSD / TF con una capacidad de 32 GB, 64 GB o 128 GB. Marcas Recomendadas : Sandisk / Kingston / Samsung / Transcend



1. Inserte una tarjeta con los contactos dorados hacia la parte inferior de la Cámara de Tablero, empuje la tarjeta hasta que encaje en su lugar.
2. Para retirar la tarjeta, presiónela suavemente hasta que encaje y extraígalas de la ranura.

Instalación de la Cámara de Tablero



1. Apague el motor del automóvil.
2. Pegue el soporte del coche en el parabrisas del coche (idealmente justo en el medio).
3. Fije la Cámara de Tablero de VAVA en el soporte a través del imán.
4. Conecte el cable USB al puerto micro USB de la cámara del tablero. Pase el cable por el borde del parabrisas, guárdelo en las costuras, y extiéndalo hasta el puerto USB del cargador de coche. Asegúrese de mantenerlo alejado de la zona de bolsas de aire.
5. Inserte el cargador del coche en el encendedor de cigarrillos, conecte la cámara al cargador del coche.
6. Enchufe el cable de conexión de la cámara trasera en el puerto de conexión de la cámara trasera e instale la cámara trasera correctamente.

7. Ajuste la cámara de tablero para mantener el nivel de la lente con el suelo.
8. Arranque el motor del automóvil para verificar si la tabla de tablero de instrumentos funciona correctamente.

Botón de Fotografía Instantánea

Emparejamiento entre la Cámara y el Botón de Foto Instantánea

Emparejamiento entre la cámara y el botón de foto instantánea: una vez que se enciende la cámara del tablero, mantenga presionado el botón foto instantánea durante 5 -20 segundos hasta que escuche 4 pitidos y se sincronicen.

Instalando el Botón de Foto Instantánea

1. Instale el Botón de Foto Instantánea en el volante con la pegatina 3M.
2. Instálelo en el llavero o no se completará la instalación (preste atención para no perderlo).

Utilizando el Botón de Foto Instantánea

1. Tomando fotos: Presione una vez para tomar fotos
2. Tomando vídeos cortos: Mantenga presionado por 3 segundos con un pitido para tomar vídeos

Nota: El Botón de Foto Instantánea entrará en el modo de espera si no hay ninguna operación en 1 minuto.
Presione nuevamente para reiniciar y tomar una foto.

Reemplazando la Batería:

Modelo de la Batería: Batería de Litio CR 2032 3V

Reemplace la batería: Abra el botón de bluetooth y coloque la batería dentro con las polaridades correctas.

Descarga de la Aplicación de la Cámara de Tablero de VAVA

Por favor busque 'VAVA Dash' en App Store o Google Play para descargar la aplicación.

Nota: Solo compatible con sistemas operativos Android 4.4 y superiores / iOS 8.0 y superiores

Conecte la Cámara de Tablero al Smartphone

1. Encienda el Wi-Fi en su teléfono
2. Busque el "VAVA_XXXXXXXXXXXX" en la lista de Wi-Fi y conéctese, ingrese la contraseña (contraseña inicial: 12345678)
3. Abra la aplicación VAVA Dash y siga las instrucciones para completar la conexión.

Usar su Cámara de Tablero de VAVA

Información del Indicador LED

Indicador LED	Estado de la Cámara
LED azul parpadea lentamente	Trabajando
LED azul encendido	Deja de trabajar / almacenamiento lleno de tarjeta microSD
LED rojo parpadea	Grabando un vídeo clip de emergencia / vídeo clip manual tomado por la aplicación o por el Botón de Foto Instantánea
LED rojo encendido	Error de la tarjeta Micro SD
LED rojo parpadea una vez	Tomando una foto por la aplicación o por el Botón de Foto Instantánea
LED blanco encendido	Teléfono móvil conectado al Wi-Fi
LED blanco apagado	Teléfono móvil desconectado del Wi-Fi
LED azul y LED rojo encendidos	Se estrelló la cámara de tablero

LED Azul Encendido: Por favor reinicie la cámara de tablero y formatee la tarjeta TF.

LED Rojo Encendido: Por favor instale la tarjeta TF correctamente para garantizar su funcionalidad y formatearla.

LED Azul y LED rojo Encendidos: Por favor reinicie la cámara de tablero.

Vídeos y Fotos / Galería de Medios

Vídeos

Grabación Automática: la grabación de vídeo se activa automáticamente una vez que se inicie el automóvil.

Grabación Manual: se grabará un vídeo de 20 segundos a través de la aplicación o presionado el botón de foto instantánea.

Grabación de Emergencia: Se generará un vídeo una vez que se detecte una colisión o choque a través del sensor G durante la conducción o en el modo de monitoreo de estacionamiento.

Fotos

Las fotos se pueden tomar con el botón de foto instantánea o simplemente tocando el ícono de foto instantánea en la aplicación.

Galería de medios

1. Vea los vídeos y las fotos en la galería multimedia de la aplicación.
2. Puede sacar la tarjeta de memoria y ver los vídeos y fotos en la computadora.

Descargando al Teléfono Móvil

Después de conectar con éxito la cámara de tablero, ingrese a App-> Galería Multimedia para descargar y guardar las fotos y vídeos en su teléfono.

Características

Modo de Estacionamiento

Cuando su automóvil no está funcionando, es decir, el motor está apagado, la cámara de tablero se apagará automáticamente en 10 segundos e Ingresará a modo de estacionamiento. Cuando se detecta una colisión o un choque, el G-Sensor activará la cámara del tablero y comenzará a grabar un vídeo de 15 segundos. La cámara del tablero volverá a ingresar al modo de estacionamiento.

Grabaciones de Emergencia

Un vídeo de 20 segundos se grabará cuando el G-Sensor se activa en caso de curvas bruscas o una parada repentina. Cuando la capacidad de estos vídeos alcanza el 30% del espacio de la tarjeta SD, los más antiguos serán sobrescritos por los nuevos.

Ruta en Tiempo Real

Muestra la ruta de conducción en tiempo real.

Nota: Los teléfonos con sistema Android no pueden pre visualizar la ruta en tiempo real debido a su función de no poder utilizar datos móviles cuando el Wi-Fi está conectado.

Registro de Viaje

Registre la ruta de su viaje. Suba fotos para crear un registro de viaje y compartir en sus redes sociales.

Notas:

1. La aplicación y el firmware se actualizarán regularmente, las características pueden cambiar un poco después de la actualización.
2. No intente reparar, desarmar o modificar la cámara de tablero usted mismo.

Actualización de Firmware / APP

Actualización de la App

Una vez que haya una nueva versión de la aplicación, su sistema móvil y la aplicación enviará una notificación de actualización. Siga las instrucciones para actualizarla.

Actualización de Firmware

La actualización del firmware se puede lograr a través de OTA o de la tarjeta de memoria.

Actualización de OTA

Una vez que haya una nueva versión del firmware publicada, la aplicación le pedirá para que lo actualice. O también si desea, puede abrir el App e ir - my VAVA - Update, hacer clic para detectar la última versión, luego seguir el mensaje para actualizarlo.

Haga una copia de seguridad de sus archivos a tiempo y formatee la tarjeta de memoria antes y después de la actualización.

Actualización de la Tarjeta de Memoria.

Copie el archivo de actualización del firmware en la tarjeta de memoria, inserte la tarjeta en la cámara y enciéndala, se actualizará automáticamente hasta que la cámara se reinicie nuevamente. Póngase en contacto con nosotros en support @ vava.com para obtener el archivo de actualización de firmware y obtener instrucciones más detalladas.

Nota: No apague la cámara de tablero durante la actualización. La cámara de tablero se reiniciará automáticamente después de que el firmware se haya actualizado correctamente. Por favor contacte con nosotros inmediatamente si la actualización falla.

FAQ

1. ¿Qué hacer contra a un indicador LED iluminado rojo?

- a. Estas son algunas de las razones que conducen a este problema: falta tarjeta de memoria o error en la tarjeta de memoria. Instale la tarjeta correctamente y formateela en FAT32 con su computadora o aplicación.

2. ¿La aplicación no se puede conectar con la cámara del tablero?

- a. Asegúrese de que la cámara esté encendida y funcionando bien. Asegúrese de que el teléfono esté conectado al Wi-Fi de la cámara exitosamente. La cámara puede bloquearse si la conecta y desconecta con demasiada frecuencia, simplemente reiníciela y vuelva a intentarlo. Para algunos teléfonos Android, es posible que tenga que desactivar los datos móviles para permitir que la aplicación se conecte a la cámara de tablero. Más problemas de conexión, puede encontrar respuestas en la parte de preguntas frecuentes de la aplicación o contactar con nosotros en: support @ vava.com .

3. Con el teléfono Android, el teléfono no puede acceder a Internet una vez que la aplicación está conectada.

- a. Debido a las características del sistema Android, los datos móviles se desactivan una vez que están conectados a la red Wi-Fi de la cámara. Si desea utilizar los datos móviles, primero desconecte el Wi-Fi. La cámara de tablero aún funcionará correctamente cuando se desconecte con el teléfono.

4. ¿La cámara de tablero se apaga o se produce un mal funcionamiento?

- a. Reinicie la cámara de tablero o contacte con nosotros inmediatamente.

5. ¿Falla de ver y reproducir vídeos y fotos en su teléfono?

- a. Revise en su smartphone si el Wi-Fi está conectado exitosamente a la cámara de tablero.

6. ¿No se puede grabar?

- a. Verifique si la tarjeta de memoria está insertada correctamente y si hay suficiente capacidad.

7. ¿ Olvide la contraseña o recibe una notificación de contraseña incorrecta?

- a. Contacte con nosotros para actualizar el firmware y restablecer la contraseña.

Nota: Envíenos sus comentarios a través de la aplicación o contacte con nosotros a support@vava.com si tiene más preguntas, nuestro equipo técnico le ayudará a resolverlas.

Servicio al Cliente

18 Meses de Garantía

Soporte de por Vida

E-mail: support@vava.com

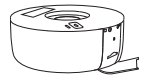
Tel: (408) 409-1519 (EE. UU.) De Lunes a Viernes de 9:00 a.m. a 5:00 p.m. PST

Redes Sociales: @LetsVAVA fb / Tiw / Ins

Enlace del Producto: <https://www.vava.com/caraccessories-dash-cam/VA-CD001-3BF0325777F6>

Contenuto della Confezione

Nota: Il contenuto della confezione può variare in base agli ordini.



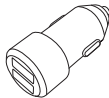
Dash Cam VAVA



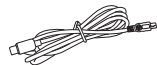
Supporto



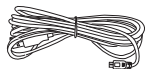
Fotocamera Posteriore

Caricabatterie
per auto

Pulsante istantanea



Cavo di Ricarica

Cavo di Collegamento
Telecamera Posteriore

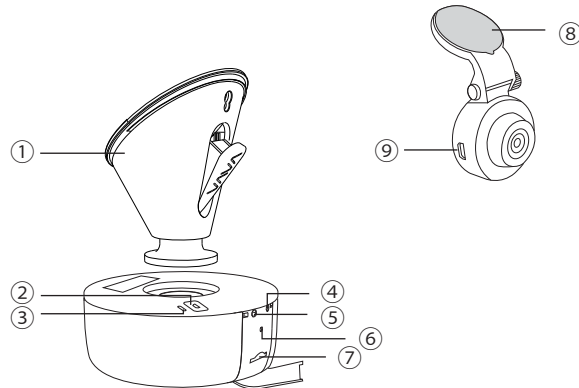
Palanchino



Clip per cavo



Manuale Utente

Schema del Prodotto

1. Supporto per Auto
2. Porta Micro USB
3. Porta Tipo-C
4. LED di Accensione / Stato di Funzionamento
5. LED Stato WiFi
6. Pulsante Reset
7. Alloggiamento Scheda Micro SD
8. Adesivo
9. Mini Porta USB

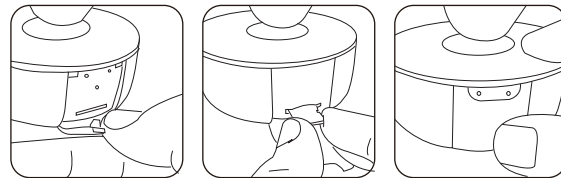
Specifiche del Prodotto

CPU	NT96663
Sensore della Fotocamera	Sony IMX307 (Fotocamera Frontale) Sony IMX323 (Fotocamera Posteriore)
Lenti (FOV)	Completo 6G +1 IR Lenti (155°) Completo 4G+1 IR Lenti (126°)
Massima Video Risoluzione	1920*1080@60FPS 1280*720@30FPS
G-sensore	3-assi Accelerometro
Video Clip / Foto Formato	MP4 / JPG
Wireless Connessioni	Wi-Fi (tra smart phone e Dash Cam)
	Bluetooth (tra Pulsante Snapshot e Dash Cam)
Ingresso di Alimentazione	5V-1.5A
Capacità della Batteria Integrata	320mAh
Temperatura	-10°C~50°C / 14°F~122°F

Installazione della Scheda di Memoria

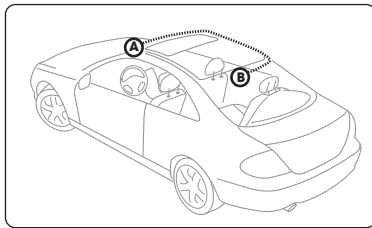
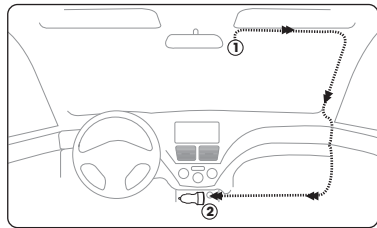
Nota: 1. Non installare o rimuovere la scheda TF quando la dash cam è alimentata per evitare danni alla scheda. 2. Formattare regolarmente la scheda TF per una migliore esperienza d'uso. Ricordarsi di effettuare il backup dei propri file prima di formattare.

Per un funzionamento affidabile, si prega di utilizzare una scheda microSD/TF Classe 10 con una capacità di 32GB, 64GB o 128GB. Marche Consigliate: Sandisk / Kingston / Samsung / Transcend



- ① Inserire la scheda con i contatti dorati verso la parte bassa della Dash Cam. Premere la scheda fino a sentire un click.
- ② Per rimuovere la scheda, tirarla fuori con delicatezza fino a sentire un click e rimuoverla dall'alloggiamento.

Installazione della Dash Cam



1. Spegner il motore dell'auto.
2. Applicare il supporto per auto al parabrezza (preferibilmente nel mezzo).
3. Fissare la Dash Cam VAVA sul supporto con la calamita.
4. Collegare il cavo USB alla porta micro USB della dash cam. Far scorrere il cavo lungo il bordo del parabrezza, nascondendolo nel bordo, e tirarlo completamente fino alla porta USB del Caricabatteria. Assicurarsi di tenerlo lontano dalla zona d'azione dell'airbag.
5. Inserire il Caricabatteria nella presa accendisigari, collegare la Dash Cam al Caricabatteria.
6. Inserire il cavo di collegamento della telecamera posteriore nella porta di collegamento della telecamera posteriore e installare la fotocamera posteriore in modo corretto.

7. Regolare la camma del cruscotto per mantenere il livello dell'obiettivo con il terreno.
8. Avviare il motore dell'auto per verificare se la camma del cruscotto funziona correttamente.

Pulsante Istantanea

Accoppiamento di Dash Cam e Pulsante Istantanea

Accoppiamento di Dash Cam e Pulsante Istantanea: Una volta accesa la dash cam, premere e tenere premuto il Pulsante Istantanea per 5-20 secondi fino a sentire 4 bip. A questo punto i dispositivi sono sincronizzati.

Installare il Pulsante Istantanea

- ① Installare il Pulsante Istantanea sul volante con l'adesivo 3M.
- ② Installarlo sull'anello portachiavi oppure non potrà essere installato (Fare attenzione a non perderlo).

Utilizzare il Pulsante Istantanea

- ① Scattare fotografie: Premere una volta per scattare fotografie.
- ② Girare brevi video: Premere e tenere premuto per 3 secondi con un bip per riprendere dei video.

Sostituire la batteria:

Modello di Batteria: Batteria al Litio CR 2032 da 3V

Sostituire la batteria: Aprire il Pulsante Bluetooth e inserire la batteria con le polarità corrette.

Note: Il Pulsante Istantanea entra in modalità stand-by se non viene messo in funzione nel giro di un minute. Premere nuovamente per riprendere e scattare una foto.

Download dell'App VAVA Dash Cam

Si prega di cercare ‘VAVA Dash’ nell’App Store o in Google Play per effettuare il download dell’App.

Nota: I sistemi supportati sono Android 4.4 e superiori / iOS 8.0 e superiori.

Connettere la Dash Cam con lo Smartphone

- 1. Accendere il Wi-Fi sul telefono
- 2. Trovare “VAVA_XXXXXXXXXX” nella lista dei Wi-Fi e connettersi. Inserire la password (password iniziale: 12345678)
- 3. Aprire l'App VAVA Dash e seguire le istruzioni per completare la connessione.

Usare la Dash Cam VAVA

Significato degli Indicatori LED

Indicatore LED	Stato della Dash Cam
Luce LED blu lampeggiante lentamente	In funzione
Luce LED blu accesa fissa	Non in funzione / Spazio su scheda microSD esaurito
Luce LED rossa lampeggiante	Registrazione di un video di emergenza / di un video manuale ripreso dall'app o con il pulsante istantanea
Luce LED rossa accesa fissa	Errore della scheda MicroSD
Luce LED rossa lampeggiante una volta	Scatto di una foto con l'app o con il pulsante istantanea
Luce LED bianca accesa	Telefono cellulare connesso al Wi-Fi
Luce LED bianca spenta	Telefono cellulare disconnesso dal Wi-Fi
Luce LED blu e Rosso accese fisse	La Dash Cam è andata in crash

Luce LED blu accesa fissa: Si prega di resettare la dash cam e formattare la scheda TF. Luce LED rossa accesa fissa: Si prega di installare la scheda TF correttamente per assicurare le sue funzionalità e di formattarla. Luce LED blu e Rosso accese fisse: Si prega di resettare la dash cam.

Video e Foto / Galleria Media

Video

Registrazione Automatica: La registrazione video viene attivata automaticamente una volta che viene avviata l'auto.

Registrazione Manuale: Un video di default di 20 secondi verrà registrato attraverso l'app o il Pulsante Istantanea.

Registrazione di Emergenza: Viene attivata una registrazione video automatica quando viene rilevata una collisione o uno scontro attraverso il sensore G durante la guida o nella modalità monitor di parcheggio.

Foto

Le foto possono essere scattate con il Pulsante Istantanea oppure è sufficiente premere l'icona Istantanea sull'app.

Galleria Media

1. E' possibile visualizzare video e foto nella Galleria Media dell'App.
2. E' possibile estrarre la scheda di memoria e vedere video e foto su un computer.

Effettuare il Download su un telefono cellulare

Dopo aver effettuato la connessione con successo con la dash cam, entrare in App->Galleria Media per scaricare e salvare le foto e i video sul proprio telefono.

Caratteristiche

Modalità Parcheggio

Quando la macchina non è in movimento, ad es. quando il motore viene spento, la dash cam si spegnerà automaticamente entro 10 secondi ed entrerà in Modalità Parcheggio. Quando viene rilevato un urto o una collisione, il Sensore G attiverà la dash cam ed inizierà a registrare un video di 15 secondi. La dash cam ritornerà successivamente in Modalità Parcheggio.

Registrazioni di Emergenza

Un video di 20 secondi verrà registrato quando il Sensore G viene attivato in caso di svolte ad alta velocità o fermate improvvise. Quando la capacità di tali video raggiunge il 30% dello spazio della scheda SD, i più vecchi verranno sovrascritti da quelli nuovi.

Percorso in Tempo Reale

Mostra il percorso di guida in tempo reale

Nota: I telefoni dotati di sistema operativo Android non possono mostrare l'anteprima in tempo reale per l'impossibilità di non potere usare i dati mobili quando il Wi-Fi è connesso.

Memorizzazione del Percorso

Registra il percorso del viaggio. Carica le foto per creare un log di viaggio e condividerle sui tuoi social media.

Note: 1. L'APP e il firmware verranno aggiornati regolarmente. Le caratteristiche potrebbero cambiare dopo l'aggiornamento. 2. Non cercare di riparare, smontare o modificare la dash cam da soli.

Aggiornamento Firmware / APP

Aggiornamento dell'APP

Quando viene rilasciata una nuova versione dell'App, il sistema del proprio smartphone e l'App inviano una notifica dell'aggiornamento. Seguire le istruzioni per effettuare l'aggiornamento.

Aggiornamento del Firmware

L'aggiornamento del firmware può essere ottenuto via OTA o con la scheda di memoria.

Aggiornamento via OTA

Quando viene rilasciata una nuova versione del firmware, l'App richiederà se si intende effettuare l'aggiornamento. In alternativa è possibile aprire l'APP > my VAVA > Aggiornamento, cliccare per rilevare l'ultima versione, quindi seguire le istruzioni per aggiornare. Si prega di effettuare per tempo il backup dei propri file e di formattare la scheda di memoria prima e dopo l'aggiornamento.

Aggiornamento attraverso Scheda di Memoria

Copiare il file di aggiornamento del firmware sulla scheda di memoria. Inserire la scheda nella dash cam e accenderla. L'aggiornamento avverrà automaticamente, e la dash cam si riavvierà nuovamente. Si prega di contattarci all'indirizzo email support@vava.com per ottenere il file per l'aggiornamento del firmware e per istruzioni più dettagliate.

Note: Non spegnere la dash cam durante l'aggiornamento. La dash cam si riavvierà automaticamente dopo che il firmware sarà stato aggiornato con successo. Si prega di contattarci immediatamente nel caso l'aggiornamento non sia andato a buon fine.

DOMANDE FREQUENTI

1. Cosa posso fare se l'indicatore LED è rosso fisso?

Possono esserci diversi motivi che determinano questo problema: l'assenza della scheda di memoria o un errore della scheda di memoria.

Si prega di installare la scheda in modo corretto e di formattarla in FAT32 con un computer o utilizzando l'App.

2. Perché l'app non riesce a collegarsi con la dash cam?

Assicurarsi che la dash cam sia accesa e che funzioni regolarmente. Assicurarsi che il telefono sia collegato

con successo al Wi-Fi della dash cam. La dash cam potrebbe andare in crash se viene collegata e disconnessa troppo di frequente. Effettuare un reset e provare nuovamente. Per alcuni telefoni Android, potrebbe dover essere necessario SPEGNERE i dati mobili per consentire all'App di collegarsi alla dash cam. Per altri problemi di collegamento è possibile trovare risposte nelle FAQ dell'App o contattandoci all'indirizzo email support@vava.com .

3. Con un telefono Android, il telefono non riesce a collegarsi ad internet una volta che l'App è collegata.

A causa di caratteristiche specifiche del sistema Android, i dati mobili sono disabilitati una volta che il telefono è connesso al Wi-Fi della dash cam. Se si vogliono utilizzare i dati mobili, si prega di scollegare per prima cosa il Wi-Fi. La dash cam funzionerà ancora correttamente quando scollegata dal telefono.

4. La dash cam va in crash oppure si verificano dei malfunzionamenti.

Si prega di resettare la dash cam o di contattarci immediatamente.

5. Perché non è possibile visualizzare e riprodurre video e foto sul telefono?

Controllare sullo smartphone se il Wi-Fi è collegato con successo alla dash cam.

6. Perché non è possibile registrare?

Controllare se la scheda di memoria è inserita correttamente e se c'è abbastanza spazio libero.

7. Perché la password non viene ricordata o ottengo una notifica di password sbagliata?

Si prega di contattarci per effettuare il refresh del firmware per resettare la password.

Nota: Vi preghiamo di inviarci i vostri feedback attraverso l'App o di contattarci all'indirizzo support@vava.com per qualsiasi ulteriore richiesta. Il nostro staff tecnico è a vostra disposizione per aiutarvi.

Servizio Clienti

Garanzia di 18 mesi

Supporto a Vita

E-mail: support@vava.com

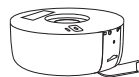
Telefono: (408) 409-1519 (Stati Uniti) Lun-Ven 9,00-17,00pm PST

Social Media: @LetsVAVA fb/Tiw /Ins

Link al Prodotto : <https://www.vava.com/caraccessories-dash-cam/VA-CD001-3BF0325777F6>

同梱商品一覧

ご注意: オーダータイミングにより、パッケージの内容物が異なる場合があります。



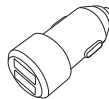
VAVA Dash Cam



マウント



バックカメラ



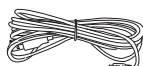
車用充電器



スナップショットボタン



充電ケーブル



バックカメラ接続ケーブル



パール

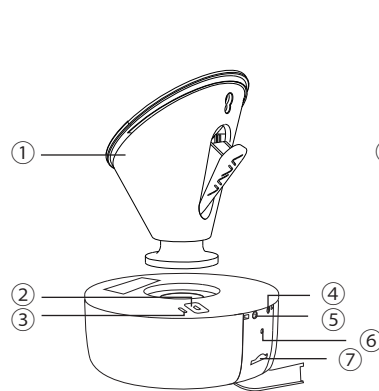


ケーブルクリップ



ユーザーマニュアル

商品概要



1. 車載マウント
2. マイクロUSBポート
3. Type-C ポート
4. 電源オン/動作中ステータスLED
5. WiFiステータスLED
6. リセットボタン
7. マイクロSDカードスロット
8. ステッカー
9. ミニUSBポート

商品の仕様

CPU	NT96663
カメラセンサー	Sony IMX307 (フロントカメラ) Sony IMX323 (リアカメラ)
レンズ(FOV)	フル6G +1 IR レンズ (155°) フル 4G+1 IRレンズ (126°)
最大ビデオ画面解像度	1920*1080@60FPS 1280*720@30FPS
G-センサー	3軸 加速度センサー
ビデオクリップ/写真フォーマット	MP4 / JPG
無線接続	Wi-Fi (スマートフォンとDash Cam間)
	Bluetooth (スナップショットボタンとDash Cam間)
電源入力	5V-1.5A
内蔵バッテリー容量	320mAh
作動温度範囲	-10°C~50°C / 14°F~122°F

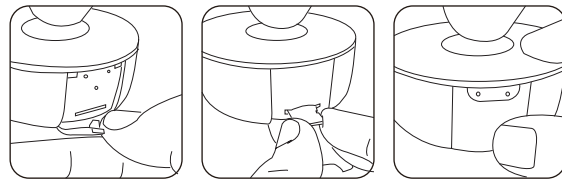
メモリーカードのセット

ご注意:

1. Dash Camの電源が入っている時は、TFカードの出し入れは行わないでください。カードの破損につながる可能性があります。2. より良いご使用体験のために、TFカードは定期的に初期化を行ってください。初期化の際にはファイルのバックアップを忘れないようご注意ください。

作動安定の為、容量32GB、64GB、128GBのスピードクラス10に対応したマイクロSD/TFカードをご使用下さい。

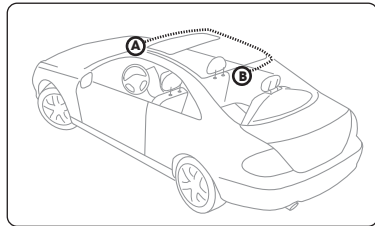
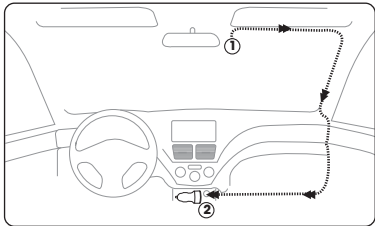
推奨ブランド: Sandisk、Kingston、Samsung、Transcend



① カードを金のチップがDash Camの下側に触れるよう挿入し、カチッと音がするまでカードを差し込みます。

② カードを取り外すには、優しく押して（その際カチッと音がします）スロットから抜き出します。

Dash Camのセット



- 1.エンジンを停止します。
2. カーマウントをフロントガラスへ貼り付けます (正面やや下が理想的)
3. VAVA Dash Camをマウントへマグネットで固定します。
4. USBケーブルをDash CamのUSBポートへ接続します。ケーブルをフロントガラスの縁に沿って、継目にしまい込みながら、車用充電器のUSBポートまで這わせます。エアバック付近からは遠ざけるようご注意ください。
5. 車用充電器をシガーソケットへ挿入し、Dash Camを充電器へ接続します。
- 6.バックカメラ接続ケーブルを接続ポートに差し込み、正しく取り付けます。

7.ドライブレコーダーを調整して、レンズの高さを地面に保ちます。

8.車のエンジンを始動して、ドライブレコーダーが正常に作動しているかどうかを確認します。

スナップショットボタン

Dash camとスナップショットボタンのペアリング

Dash Camの電源を入れ、スナップショットボタンをビープ音が4回なるまで、5～20秒押し続けてください。
これでペアリングは完了です。

スナップショットボタンの取り付け

- ① スナップショットボタンを3M両面ステッカーでハンドルに取り付けます。
- ② キーリング上に設置、または設置せずそのまま使用いただけます。(紛失しないようご注意ください。)

スナップショットボタンの使用

- ① **写真撮影:** ボタンを一回押すと写真が撮れます
- ② **ショートビデオ撮影:** ボタンを3秒押し続けるとビープ音がなり、ビデオ撮影ができます。

バッテリー交換

バッテリーモデル:リチウムバッテリーCR 2032 3V

交換方法:Bluetoothボタンを開け、バッテリーを正しい方向にセットして下さい。

ご注意:
スナップショットボタンは、1 分間作動しないとスタンバイモードになります。写真を撮る際は、ボタンを一度押してください。

VAVA Dash Cam APP

App StoreまたはGoogle Playで、‘VAVA Dash’を検索し、アプリをダウンロードしてください。

ご注意: Android 4.4またはそれ以降、iOS 8.0またはそれ以降のスマートフォンに対応しています。

スマートフォンとDash Camの接続

- 1. スマートフォンのWi-Fiをオンにします。
- 2. Wi-Fiリストから“VAVA_XXXXXXXXXXXX”を探し接続します。パスワード(初期設定: 12345678)を入力します。
- 3. VAVA Dashアプリを開き、指示に従い接続を完了します。

VAVA Dash Cam使用について

LEDライトのサイン内容

LED ライトのサイン	Dash Camの状況
青の LEDライトがゆっくり点滅	作動中
青の LEDライトが点灯	動作中止 / マイクロSDカードが満杯
赤のLEDライトが点滅	緊急ビデオクリップ録画中/ アプリまたはスナップショットボタンにより手動ビデオクリップ作動
赤の LEDライトが点灯	マイクロSDカードエラー
赤のLEDライトが一度光る	アプリまたはスナップショットボタンによる写真撮影
白のLED ライトが点灯	携帯電話がWi-Fiに接続
白の LEDライトが消灯	携帯電話がWi-Fiから切断
赤の LEDライトが点灯	Dash Camの故障

青のLEDライト点灯:Dash Camをリセットし、TFカードを初期化してください。
赤の LEDライト点灯:TFカードを正しく挿入してください。また、カードが正常な状態で初期化されているか確認してください。
赤の LEDライト:点灯:Dash Camをリセットしてください。

ビデオと写真／メディアギャラリー

ビデオ

自動録画：ビデオ撮影は、車のエンジンがかかると自動的に開始されます。

手動録画：アプリまたはスナップショットボタンで20秒（初期設定）のビデオ撮影が行えます。

緊急録画：運転中またはパーキングモニターモードの際に、Gセンサーが衝突・衝撃を感知するとビデオ撮影が開始されます。

写真

スナップショットボタンまたはアプリのスナップショットアイコンをタップすれば、写真撮影が可能です。

メディアギャラリー

1. アプリのメディアギャラリーでビデオや写真を見ることができます。
2. メモリーカードを取り出し、コンピューターでビデオや写真を見することも可能です。

携帯電話へダウンロード

Dash Camとの接続が完了したら、アプリの”Media Gallery”から、スマートフォンへ写真やビデオをダウンロードできます。

特徴

駐車モード

車が止まると（エンジンが停止した際など）、10秒後にDash Camは自動的に駐車モードに切り替わります。衝撃や衝突を感知するとGセンサーが作動し、Dash Camが作動し、15秒のビデオ撮影を行います。その後Dash Camは、自動的に駐車モードに戻ります（GPSモジュールはパッケージに含まれていません）。

緊急録画

急ブレーキや急ターンを行った場合、Gセンサーが作動し、20秒のビデオ撮影を行います。このビデオがSDカード容量の30%に達した場合、古いものが新しいものに書き換えられます。

現在位置表示

現時の位置情報を表示します。

注意：アンドロイドフォンをご利用の場合、Wi-Fiに接続している際にモバイルデータを利用できない特徴から、現在位置の表示は行えません。

トラベルログ

あなたの運転行程を記録します。写真をアップロードしトラベルログを作成すれば、SNSで共有できます。

ご注意:

1. アプリとファームウェアの更新は定期的に行われます。更新すると特徴などが少し変更する場合があります。
2. ご自身で、Dash Camを修理、分解、改造しないで下さい。

ファームウェア/アプリの更新

アプリの更新

アプリの新しいバージョンがリリースされると、スマートフォンシステムとアプリから更新情報が送信されます。

案内に従い更新を行ってください。

ファームウェアの更新

ファームウェアの更新はOTAまたはメモリーカード経由で行うことができます。

OTAアップグレード

ファームウェアの新しいバージョンがリリースされると、アプリがアップグレードを促します。または、アプリを開き、my VAVA→Updateと進み、クリックして最新のバージョンを確認し、指示に従いアップグレードを行ってください。

更新の前後には、メモリーカードの初期化を行ってください。その際、初期化前にファイルのバックアップを忘れずに行ってください。

メモリーカードのアップグレード

メモリーカードにファームウェア更新ファイルをコピーし、Dash Camにそのカードを差し込みます。Dash Camの電源を入れると、自動的にアップグレードが行われ、Dash Camを再起動します。ファームウェアアップグレードファイルや、より詳細な手順などに関しては、support@vava.comまでご連絡ください。

ご注意:

アップグレードの最中は、Dash Camの電源を切らないでください。ファームウェアのアップグレードが完了したら、Dash Camは自動的に再起動します。更新作業に失敗した場合は、直ちにサポートチームへご連絡ください。

FAQ

1. 赤いLEDライトが点灯している場合、どのような対応をすれば良いですか？

2つの原因が考えられます:メモリーカードが入っていない、または、メモリーカードに何かしらのエラーが起こっている。

まずは、カードが正しく挿入されているかご確認ください。また、メモリーカードは、コンピューターまたはアプリで、FAT32への初期化を行ってください。

2. アプリがDash Camと接続できません。

Dash Camが正常に作動しているかご確認ください。スマートフォンがDash Cam Wi-Fiと正常に接続しているか確認

してください。Dash cam は、頻繁に接続と切断を繰り返すと、正常に作動しなくなることがあります。リセットして再度試してください。アンドロイドの場合、モバイルデータをオフにしないとアプリをDash Camへ接続できない場合があります。接続に関する問題は、アプリのFAQにも情報があります。または、support@vava.comへご連絡ください。

3. アンドロイドでアプリに接続すると、インターネットにアクセスできなくなってしまう。

アンドロイドシステムの特徴で、Dash Cam Wi-Fiに接続するとモバイルデータが利用できなくなります。モバイルデータを利用するには、Wi-Fiを切断してください。Dash Camは、スマートフォンと接続していなくても正常に作動します。

4. Dash Camが故障、または誤作動を起こしています。

Dash Camをリセットしてください。またはサポートチームへすぐにご連絡ください。

5. ビデオや写真をスマートフォンで見ることができません。

スマートフォンで、Wi-FiがDash Camと接続されているか確認してください。

6. 録画ができません。

メモリーカードがきちんと挿入されているか、十分な空き容量があるかご確認ください。

7. パスワードを忘れてしまった。またはパスワードが違いますとエラーが出る。

サポートチームへ連絡をしてください。ファームウェアを再インストールしてパスワードをリセットします。

ご注意: アプリでご意見やご感想を送りいただけますと幸いです。上記以外の質問がある場合は、サポートチーム (support@vava.com) へご連絡ください。テクニカルチームが問題解決のお手伝いをさせていただきます。

カスタマーサービス

18カ月の製品保証

ライフタイム・サポート

E-mail: support.jp@vava.com

Tel: (408) 409-1519 (JP) (10-18時/土日祝除く)

ソーシャルメディア: @VAVA_japan fb/Tiw /Ins

Product Link: <https://www.vava.com/caraccessories-dash-cam/VA-CD001-3BF0325777F6>

Notices

FCC Compliance

This device complies with Part 15 of the FCC Rules: Operation is subject to the following two conditions:

1. This device may not cause harmful interference and
2. This device must accept any interference that is received, including any interference that may cause undesired operation.

This device is acting as slave and operating in the 2.4 GHz (2400 ~2480 MHz) band. Ad Hoc function is supported but not able to operate on non-US frequencies.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

RF Exposure Warning Statements:

This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment.

This equipment shall be installed and operated with minimum distance 20cm between the radiator & body.

www.vava.com